

(3) Studimin nga paragrafi (2) i këtij nenii Këshilli i Qytetit të Shkupit do ta miratojë në afat prej gjashtë muajsh nga dita e hyrjes në fuqi të këtij ligji.

#### Neni 8

(1) Për realizimin e mbrojtjes së park-pyllit, Këshilli i Qytetit të Shkupit miraton plan përmenaxhim dhe program vjetor.

(2) Me programin vjetor është paraparë:

- prerje sanitare;
- introduksion (përtëritje e fondit pyjor);
- mbrojtje nga sëmundjet dhe dëmtuesit;
- vendosje dhe lloji i pajisjes urbane;
- ndërtim dhe rikonstruktum i infrastrukturës (objektet infrastrukture të linjës, rezervuarë përmjet e stacionet e pompimit) dhe

- punë tjetra të mirëmbajtjes, si dhe shpenzimet përmjet kryerjen e këtyre punëve dhe burimet e mjeteve.

(3) Programi vjetor nga paragrafi (2) i këtij nenii miratohet më së voni deri më 15 dhjetor në vitin rrjedhës përmjet vitin e ardhshëm.

#### Neni 9

(1) Për menaxhim me park-pyllin kryetari i Qytetit të Shkupit formon Këshill të përbërë nga kryetar dhe katër anëtarë nga radhët e punëtorëve shkencorë nga sferat përkatëse.

(2) Anëtarët e Këshillit të park-pyllit zgjidhen përiudhë prej katër vitesh, me të drejtë të rizgjedhjes.

(3) Këshilli i park-pyllit përmjet punës e vet miraton rregullore përmjet punës.

#### Neni 10

(1) Këshilli i park-pyllit, kryetarit dhe këshillit të Qytetit të Shkupit u propozon:

- studim profesional përmjetin e park-pyllit (neni 7 paragrafi 2 i këtij Ligji);
- plan përmenaxhim dhe program vjetor përmjetin e park-pyllit (neni 8 paragrafi 1 i këtij Ligji);
- rregullore përmjetin e mirëmbajtjen, shfrytëzimin dhe mbrojtjen e park-pyllit; dhe
- masat përmjetin e kompensimit të dëmeve të bëra në rast të mosrespektimit të dispozitave të këtij Ligji.

(2) Studimin profesional, planin përmenaxhim, programin vjetor, rregulloren dhe masat përmjetin e kompensimit nga paragrafi (3) i këtij nenii, Këshilli i Qytetit të Shkupit i miraton në pajtim me këtij ligji.

#### Neni 11

(1) Mirëmbajtja, shfrytëzimi dhe mbrojtja e park-pyllit bëhet në pajtim me këtë Ligji dhe Ligji tjeter.

(2) Në park-pyllin mund të organizohen ekspozita dhe ligjérata, të shfaqen filma, mbahen manifestime kulturore, sportive dhe manifestime tjetra publike, në mënyrë dhe nën kushte të përcaktuara me rregulloren nga nenii 10 paragrafi (1) alineja 3 e këtij Ligji.

(3) Rregulloren nga paragrafi (2) i këtij nenii me propozim të Këshillit të park-pyllit, kryetari i Qytetit të Shkupit do ta miratojë në afat prej gjashtë muajsh nga dita e hyrjes në fuqi të këtij Ligji.

#### Neni 12

Mbikëqyrje të zbatimit të dispozitave të këtij Ligji kryen organi i administratës shtetërore kompetent përmjet kryerjen e punëve nga sfera e mbrojtjes së natyrës.

#### Neni 13

(1) Në rast të mosrespektimit të dispozitave të këtij Ligji do të aplikohen dispozitat ndëshkimore të Ligjit përmjet kryerit komunal të Ligjit përmjetin e mbrojtjes së natyrës.

(2) Dënimet e shqiptuara përmjet kundërvajtje të kryer të këtij Ligji, nuk e përjashtojnë të drejtën e Qytetit të Shkupit përmjet kërkuar kompensim përmjet dëmet e bëra.

## II. DISPOZITA KALIMTARE DHE PËRFUNDIMTARE

#### Neni 14

Këshilli i park-pyllit do të formohet në afat prej tre muajsh nga hyrja në fuqi e këtij Ligji.

#### Neni 15

Me hyrjen në fuqi të këtij ligji shfuqizohet Vendimi përmjet shpallje të lokalitetit Gazi Babë peizazhi karakteristik ("Fletorja Zyrtare e Qytetit të Shkupit" numër 18/1998).

#### Neni 16

Ky Ligji hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e botimit në "Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë".

#### 1623.

Врз основа на членот 75 ставови 1 и 2 од Уставот на Република Македонија, претседателот на Република Македонија и претседателот на Собранието на Република Македонија издаваат

## УКАЗ

### ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ТРАНСФОРМАЦИЈА ВО РЕДОВЕН РАБОТЕН ОДНОС

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за трансформација во редовен работен однос,

што Собранието на Република Македонија го донесе на седницата одржана на 17 март 2015 година.

Бр. 08 – 1301/1  
17 март 2015 година

Скопје

Претседател  
на Република Македонија,  
д-р **Горче Иванов**, с.р.

Претседател  
на Собранието на Република  
Македонија,  
**Трајко Вељаноски**, с.р.

### ЗАКОН ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ТРАНСФОРМАЦИЈА ВО РЕДОВЕН РАБОТЕН ОДНОС

#### Член 1

Во Законот за трансформација во редовен работен однос („Службен весник на Република Македонија“ број 20/15), во членот 2 по ставот (2) се даваат три нови става (3), (4) и (5), кои гласат:

„(3) По исклучок на одредите од ставот (1) од овој член, трансформирање во работен однос на неопределено работно време ќе се применува и за лицата кои имале прекин на договорот со кој биле ангажирани за извршување на работа поради бременост и/или раѓање, а кои имаат важечки договори во моментот на трансформирање на работниот однос.

(4) На лицата од ставот (3) од овој член ќе им се трансформира работниот однос доколку имале договори за ангажирање во институцијата за три последователни месеци што непосредно претходат на прекинот поради бременост и/или раѓање, а по завршување на прекинот повторно се ангажирани во институцијата со договор и го исполнуваат условот од став (2) на овој член.

(5) По исклучок на одредбите од ставот (1) од овој член, трансформирање во работен однос на неопределено работно време ќе се применува и за лицата кои имаат прекин на договорот со кој биле ангажирани за извршување на работа поради бременост и/или раѓање во моментот на трансформирање на работниот однос, а кои имале договори за ангажирање во институцијата за три последователни месеци што непосредно претходат на прекинот поради бременост и/или раѓање."

#### Член 2

Во членот 3 став (1) бројот „30“ се заменува со бројот „90“.

По ставот (5) се додава нов став (6), кој гласи:

„(6) По исклучок на одредбите од ставовите (1), (2) и (3) од овој член, институциите ќе склучат договори за засновање на работен однос на неопределено време, односно ќе донесат решенија за вработување со лицата од член 2 став (5), по престанок на причината поради која настанал прекинот.“

#### Член 3

Во член 4 во став (2) по зборот „доставуваат“ се даваат зборовите: „договорите со кои се ангажирани лицата и“.

По ставот (2) се даваат четири нови става (3), (4), (5) и (6) кои гласат:

„(3) За лицата од членот 2 ставови (3) и (5) од овој закон, кон барањето до Министерството за финансии задолжително се доставува потврда издадена од стручна Комисија при Министерството за здравство за исполнетоста на условот и времетраењето на периодот на прекинот поради бременост и/или раѓање, издадена врз основа на веродостојна медицинска документација, договорите за ангажирање на лицата и потврди за извршени исплати.

(4) Условот и времетраењето на периодот за прекин поради бременост и/или раѓање Комисијата ги утврдува согласно со прописите кои ги уредуваат правата за отсуство од работа поради бременост и/или раѓање.

(5) Комисијата е составена од три члена и нивни заменици од кои два члена и нивни заменици се на предлог на Министерот за здравство и еден член и негов заменик на предлог на директорите на Фондот за здравствено осигурување на Македонија.

(6) Министерот за здравство ја формира Комисијата од ставот (3) на овој член, во рок од пет дена од влегувањето во сила на овој закон.“

Ставот (3) станува став (7).

#### Член 4

Во член 10 алинеја 2 по зборот „вештачења“ точката се заменува со запирка и се даваат зборовите: „повремени набљудувачи и стрелци во Управата за хидрометеоролошки работи, лица за непосредно прибирање на податоци во Државниот завод за статистика“.

#### Член 5

Во членот 13 во ставовите (1), (2) и (3) зборовите: „или друг договор“ се бришат.

#### Член 6

Во членот 14 зборовите: „или друг договор“ се бришат.

#### Член 7

Во членот 15 по ставот (2) се дава нов став (3), кој гласи:

„(3) Доколку за лицата од членот 2 ставови (3) и (5) е потребна измена на актите за систематизација на работните места, институциите ќе ги усогласат актите за систематизација под истите услови утврдени со овој член, во рок од 15 работни дена од денот на влегувањето во сила на овој закон“.

#### Член 8

Овој закон влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен весник на Република Македонија“.

#### L I GJ

#### PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E LIGJIT PËR TRANSFORMIM NË MARRËDHËNIE TË RREGULLT PUNE

##### Neni 1

Në Ligjin për transformim në marrëdhënie të rregullt pune („Gazeta Zyrta e Republikës së Maqedonisë“ numër 20/15), në nenin 2 pas paragrafit (2) shtohen tre paragrafë të rinj (3), (4) dhe (5) si vijojnë:

„(3) Me përjashtim të dispozitave nga paragrafi (1) i këtij nen, transformimi në marrëdhënie pune me orar të pacaktuar të punës do të zbatohet edhe për personat të cilët kanë pasur ndërprerje të marrëveshjes me të cilën kanë qenë të angazhuar për kryerjen e punës për shkak të shtatzënisë dhe/ose lindjes, kurse të cilët kanë marrëveshje të vlefshme në momentin e transformimit të marrëdhënieς së punës.

(4) Personave nga paragrafi (3) i këtij neni do t'u transformohet marrëdhënia e punës nëse kanë pasur marrëveshje për angazhim në institucion për tre muaj radhazi që drejtprerdrejt i paraprijnë ndërprerjes për shkak të shtatzënisë dhe/ose lindjes, kurse pas përfundimit të ndërprerjes përsëri janë angazhuar në institucion me marrëveshje dhe e plotësojnë kushtin nga paragrafi (2) i këtij neni.

(5) Me përjashtim të dispozitave nga paragrafi (1) i këtij nen, transformimi në marrëdhëni e punës me orar të pacaktuar të punës do të zbatohet dhe për personat të cilët kanë ndërprerje të marrëveshjes me të cilën kanë qenë të angazhuar për kryerjen e punës për shkak të shtatzënisë dhe/ose lindjes në momentin e transformimit të marrëdhënieς së punës, kurse të cilët kanë pasur marrëveshje për angazhim në institucion për tre muaj radhazi që drejtprerdrejt i paraprijnë ndërprerjes për shkak të shtatzënisë dhe/ose lindjes.“

##### Neni 2

Në nenin 3 paragrafin (1) numri „30“ zëvendësohet me numrin „90“.

Pas paragrafit (5) shtohet paragrafi ri 6 si vijon:

„(6) Me përjashtim të dispozitave nga paragrafët (1), (2) dhe (3) të këtij neni, institucionet do të lidhin marrëveshje për themelimin e marrëdhënieς së punës me orar të pacaktuar, përkatësish do të miratojnë aktvendime për punësim me personat nga nenii 2 paragrafi (5), pas ndërprerjes së shkakut për të cilin është bërë ndërprerja“.

##### Neni 3

Në nenin 4 në paragrafin (2) pas fjalës „dorëzojnë“ shtohen fjalët: „marrëveshjet me të cilat janë angazhuar personat dhe“.

Pas paragrafit (2) shtohen katër paragrafë të rinj (3), (4), (5) dhe (6) si vijojnë:

„(3) Për personat nga nenii 2 paragrafët (3) dhe (5) të këtij ligji, me kërkesën te Ministria e Financave detyrimišt dorëzohet vërtetim i dhënë nga Komisioni profesional në Ministrinë e Shëndetësisë për plotësimin e kushtit dhe kohëzgatjen e periudhës së ndërprerjes për

shkak tē shtatzēnisē dhe/ose lindjes, tē dhēnē nē bazē tē dokumentacionit tē besueshēm mjekësor, marrëveshjet pér angazhimin e personave dhe vërtetimet pér pagesa tē realizuar.

(4) Kushtin dhe kohëzgjatjen e periudhës pér ndërprerje pér shkak tē shtatzēnisē dhe/ose lindjes Komisioni i përcakton nē pajtim me dispozitat tē cilat i rregullojnë tē drejtat pér mungesë nga puna pér shkak tē shtatzēnisē dhe/ose lindjes.

(5) Komisioni përbëhet nga tre anëtarë dhe zëvendësít e tyre nga tē cilët dy anëtarë dhe zëvendës tē tyre janë me propozimin e Ministrisë së Shëndetësisë dhe një anëtar dhe zëvendës i tij me propozim tē drejtoreve të Fondit pér Sigurrim Shëndetësor të Maqedonisë.

(6) Ministri i Shëndetësisë e formon Komisionin nga paragrafi (3) i këtij neni, nē asaf prej pesë ditësh nga hyrja nē fuqi e këtij ligji.

Paragrafi (3) bëhet paragraf (7).

#### Neni 4

Në nenin 10 alineja 2 pas fjalës "ekspertiza" pika zëvendësohet me presje dhe shtohen fjalët: "mbikëqyrës dhe qitës tē përkohshëm nē Drejtoreni pér Punë Hidrometeorologjike, persona pér grumbullim tē drejtpërdrejtë tē tē dhënavë nē Entin Shtetëror pér Statistikë".

#### Neni 5

Në nenin 13 nē paragrafit (1), (2) dhe (3) fjalët: "ose marrëveshje tjetër" shlyhen.

#### Neni 6

Në nenin 14 fjalët: "ose marrëveshje tjetër" shlyhen.

#### Neni 7

Në nenin 15 pas paragrafit (2) shtohet paragraf i ri (3) si vijon:

"(3) Nëse pér personat nga neni 2 paragrafit (3) dhe (5) është i nevojshëm ndryshimi i akteve pér sistematizim tē vendeve tē punës, institucionet do t'i harmonizojnë aktet pér sistematizim nē kushtet e njëjtë tē përcaktuara me këtë ligi, nē asaf prej 15 ditësh pune nga dita e hyrjes nē fuqi tē këtij ligji".

#### Neni 8

Ky ligi hyn nē fuqi nē ditën e botimit nē "Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë".

#### 1624.

Врз основа на членот 75 ставови 1 и 2 од Уставот на Република Македонија, претседателот на Република Македонија и претседателот на Собранието на Република Македонија издаваат

#### У К А З

#### ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ПРОСТОРНО И УРБАНИСТИЧКО ПЛАНИРАЊЕ

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за просторно и урбанистичко планирање,

што Собранието на Република Македонија го донесе на седницата одржана на 17 март 2015 година.

Бр. 08 – 1302/1  
17 март 2015 година  
Скопје

Претседател  
на Република Македонија,  
д-р Гorge Иванов, с.р.

Претседател  
на Собранието на Република  
Македонија,  
Трајко Вељаноски, с.р.

#### ЗАКОН

#### ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ПРОСТОРНО И УРБАНИСТИЧКО ПЛАНИРАЊЕ

##### Член 1

Во Законот за просторно и урбанистичко планирање ("Службен весник на Република Македонија" број 199/14), во членот 11 став (3) зборовите: „површини за градење на градби без определени градежни линии“ се заменуваат со зборовите: „површини за градење на градби со определени градежни линии“.

##### Член 2

Во членот 32 став (1) по зборовите: „здравствената заштита,“ се додаваат зборовите: „социјалната заштита,“.

##### Член 3

Во членот 36 став (1) по зборовите: „органот надлежен за заштита на животната средина,“ се додаваат зборовите: „органот надлежен за здравствената заштита, органот надлежен за социјалната заштита, органот надлежен за образоването,“

Во ставот (2) точката на крајот на реченицата се заменува со запирка и се додаваат зборовите: „а до органот надлежен за здравствената заштита доколку во планскиот опфат има градби со намена здравствена заштита, до органот надлежен за социјалната заштита доколку во планскиот опфат има градби со намена социјална заштита и до органот надлежен за образоването доколку во планскиот опфат има градби со намена образование и наука и градби со намена групно домување во функција на образование.“.

Во ставот (3) по зборовите: „дали е постапено по нивните забелешки и предлози дадени во текот на јавната анкета,“ се додаваат зборовите: „организите надлежни за здравствената заштита, социјалната заштита и образоването се должни да дадат мислење дали се почитувани стандардите и нормативите за градбите со намена здравствена заштита, односно социјална заштита односно образование и наука,“.

##### Член 4

Во членот 52 ставот (1) се менува и гласи:

„Проект за инфраструктура е урбанистичко-проектна документација којашто се изработува за линиски инфраструктурни објекти утврдени со Законот за градење, за функционални делови од инфраструктурни објекти како и за инфраструктурни објекти составени од повеќе делови од кои најмалку еден дел претставува линиска инфраструктура, во случаите кога трасата на линиското инфраструктурној објект не е утврдена во урбанистички план од членот 7 точка 2 од овој закон. Со проектот за инфраструктура може да се врши и изменување и дополнување на делови од претходно одобрен проект за инфраструктура.“

Во ставот (3) зборовите: „услови за планирање на просторот“ се заменуваат со зборовите: „извод од Просторен план“.

##### Член 5

Одредбата од членот 27 став (4) од Законот за просторно и урбанистичко планирање ("Службен весник на Република Македонија" број 199/14) ќе започне да се применува со денот на влегувањето во сила на овој закон.